



KANCELÁRIA NÁRODNEJ RADY SLOVENSKEJ REPUBLIKY

ODBOR PRÁVNÝCH SLUŽIEB A VEREJNÉHO
OBSTARÁVANIA

ADRESÁT:

Oprávnený, hospodársky subjekt pôsobiaci na relevantnom trhu.

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo

Vybavuje/linka

Bratislava

k CRD - 1873-10/2021/OPSVO

Ďurech/+421 2 5972 2368

23.11.2021

Vec:

Vysvetlenie č. 2 v rámci prípravných trhových konzultácií - Digitálny konferenčný systém - zaslanie hospodársky subjekt a zverejnenie v profile.

Kancelária Národnej rady Slovenskej republiky ako verejný obstarávateľ podľa § 7 ods. 1 písm. a) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej v texte len „zákon o verejnom obstarávaní“) uskutočňuje toho času prípravné trhové konzultácie podľa § 25 zákona o verejnom obstarávaní na plánovaný predmet budúcej zákazky: „Digitálny konferenčný systém“ (ďalej v texte aj ako len „DKS“).

Predbežné oznámenie upravujúce predmetné prípravné trhové konzultácie bolo zverejnené:

- ✓ v Úradnom vestníku Európskej únie dňa 15.10.2021 pod číslom (značkou) 2021/S 201-523632;
- ✓ vo Vestníku verejného obstarávania č. 234/2021 zo dňa 18.10.2021 pod číslom (značkou) 47132 - POS.

Jeden z potencionálnych účastníkov predmetných prípravných trhových konzultácií požiadal elektronicky (e-mailom) dňa 22.11.2021 o 19:18 hod. o vysvetlenie údajov/informácií, ktoré súvisia s prípravnými trhovými konzultáciami a ktoré boli zahrnuté v rámci projektového zámeru.

Žiadosť o vysvetlenie údajov (presná/doslovná textácia vrátane gramatických chýb):

„Dobrý deň,

spoločnosť (konkrétny názov) má záujem sa zúčastniť prípravných trhových konzultácií ako i výberového konania na zákazku s názvom Digitálny konferenčný systém.

Vzhľadom na komplexnosť materiálu a rozsah zákazky žiadame verejného obstarávateľa:

1. *o poskytnutie podkladov v anglickom jazyku*
2. *o predĺženie lehoty v rámci prípravných trhových konzultácií do 17.01.2022 a to aj s ohľadom na zverejnený predpokladaný dátum vyhlásenia VO 1.2.2022 (v predbežnom obstarávaní).*
3. *o možnosť odkomunikovania niektorých skutočností cez videokonferenciu v anglickom jazyku*
4. *o možnosť realizovať prípravné trhové konzultácie vo viacerých samostatných etapách, pričom predloženiu indikatívnej cenovej ponuky by predchádzala ďalšia etapa konzultácií, a to formou videokonferencie, v rámci ktorej by boli odkonzultované nejasné požiadavky verejného obstarávateľa za účelom odstránenia týchto nejasností príp. rozporov ako aj za účelom upresnenia a klarifikácie požiadaviek verejného obstarávateľa na predmet zákazky tak, aby predložená indikatívna cenová ponuka za účelom stanovenia PHZ zodpovedala čo najviac požiadavkám verejného obstarávateľa.*



KANCELÁRIA NÁRODNEJ RADY SLOVENSKEJ REPUBLIKY

ODBOR PRÁVNÝCH SLUŽIEB A VEREJNÉHO
OBSTARÁVANIA

5. o vysvetlenie počtov ks v dokumente „Projektový zámer – VO“ bod. 4 – ROZSAH DODÁVKY (strana 27-28/36), kde je uvedené:

Modul administrácie DKS Poslanecké jednotky, HW, počet 250 ks

Modul administrácie DKS Montáž a demontáž zariadení, HW, počet 200 ks

Otázka: Prečo je dodávaných zariadení v súčte viac ako počet zariadení, ktoré sa montujú ?“

Vysvetlenie verejného obstarávateľa:

Verejný obstarávateľ vysvetľuje, že:

- 1) neposkytuje podklady v anglickom jazyku, nakoľko verzou podkladov v anglickom jazyku nedisponuje;
- 2) sčasti vyhovel žiadosti o predĺženie lehoty v rámci PTK - DKS. Predĺžená lehota uplynie dňa 01.12.2021 (streda) o 16:00 hod.;
- 3) nevyklučuje, po uplynutí lehoty 01.12.2021 o 16:00 hod., ďalšie kolo/etapu PTK formou dištančnej konzultácie s hospodárskym subjektom, ktorý sa zúčastňuje prípravných trhových konzultácií, a to prostredníctvom videokonferencie, resp. prostredníctvom iných komunikačných nástrojov. Uvedené bolo zapracované v Oznámení o začatí prípravných trhových konzultácií za účelom prípravy a informovania hospodárskych subjektov o plánovanom postupe verejného obstarávania zo dňa 11.10.2021. Verejný obstarávateľ taktiež vysvetľuje, že jednoznačne stanovil podmienky komunikácie v priebehu prípravných trhových konzultácií - komunikácia sa uskutoční v slovenskom jazyku, pričom verejný obstarávateľ bude akceptovať ako komunikačný jazyk aj český jazyk. Verejný obstarávateľ nie je odborne jazykovo schopný komunikovať PTK v anglickom jazyku.;
- 4) v rokovacej sále NR SR sa nachádza 200 stolíkov, na ktorých bude zariadenie (poslanecké jednotky) montované. 50 ks zariadení predstavuje rezervu, ktorá sa bude vymieňať interne v prípade poruchy.

S pozdravom

.....
JUDr. Petra Cupaniková
riaditeľka
Odbor právnych služieb a verejného
obstarávania